

Zeitschrift: Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

Herausgeber: Schweizerische Verkehrszentrale

Band: 47 (1974)

Heft: 5

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



OSTSCHWEIZ



Die Region zwischen Rheinfall und Bodensee, Säntis, Glarner Alpen

HEIDEN ÜBER DEM BODENSEE

811 m ü. M.

Seit 100 Jahren Klimakurort
Schönste Lage zwischen Seen und Bergen
Schwimmbad
Attraktiver Kursaal – Ausflugszentrum

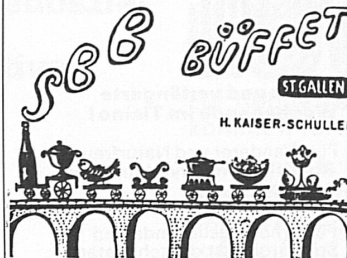
Auskünfte und Prospekte
durch das Verkehrsbüro, 9410 Heiden
Tel. 071 91 10 96

Atzmännig

Goldingen – das lohnende Ausflugsziel.
Modernste Sesselbahn, Fahrzeit 14 Minuten;
gut ausgebaute Wanderwege mit herrlicher Rundschau.

Hotel Restaurant Talstation
heimelige Räume für Familien-, Vereins-
und Gesellschaftsanlässe.

Sportbahnen Atzmännig
Telefon 055 88 12 35
Hotel Talstation
Telefon 055 88 13 44



Amden

Die Sonnenterrasse über dem Walensee

Hallenbad, Kinderspielplätze, Fitness-
parcours, Fischpacht, Doppelsessel-
bahn, Diätküche

Auskunft und Prospekte

Verkehrsbüro
CH - 8873 Amden
Telefon 058 46 14 13



Aktive Ferien in voralpiner Lage
Turnen für jedermann, Sport für Senioren
Wanderwochen
Schwimmen, Tennis, Fischen

Hobby-Ferien
Handweben, Bauernmalerei, Modellieren

Wanderferien mit nahezu 300 km Spazier-
und Bergwegen
6 Bergbahnen bis auf 2262 m ü. M.

Auskünfte und Prospekte durch die Verkehrsbüros
9656 Alt St. Johann Telefon 074 5 13 74
9657 Unterwasser Telefon 074 5 19 23
9658 Wildhaus Telefon 074 5 12 61

Heiden

Neben dem Hotel Krone-Schwei-
zerhof entstand ein geheiztes Gar-
tenschwimmbad.

Kreuzlingen

32 Zimmer mit allem Komfort bie-
tet das neue Hotel Set-Quellenhof
an der Löwenstrasse.

Rorschach

Einen herrlichen Ausblick über den
Bodensee geniesst man von den
Balkonen der 25 Zimmer des See-
hotels Rosengarten.



Ausflüge auf dem Bodensee mit der Flotte SBB

Fahrplanmässige Ufer- und Rundfahrten
Ausflugsfahrten nach der Insel Mainau,
nach Meersburg, Überlingen, Unteruh-
dingen, Bregenz.
Ganztägige Kreuzfahrten
Stimmungsvolle Abendtanzfahrten
Extrafahrten für Vereine und Firmen

Auskunft und Prospekte am
Bahnschalter

SBB Schifffahrt
Bahnhof Romanshorn Tel. 071/63 14 23

Vaduz

Der Hauptort des Fürstentums
Liechtenstein erhielt den langer-
sehten Mehrzwecksaal für Ver-
sammlungen, Kongresse und Un-
terhaltung mit einem Fassungsver-
mögen von 1000 Personen.

Wildhaus

Die diesen Winter in Betrieb ge-
nommene Curlinghalle hat ihren
Zweck voll erfüllt. Im Sommer nun
steht diese Halle mit 600 Sitz-
plätzen für Kongresse, Tagungen
und Unterhaltung zur Verfügung.

Arbon Bodensee



Das Ferien- und
Ausflugsziel am Obersee

5 km Quai und
Strandweganlagen

Strand- und Schwimmbad

Modernster Hafen
mit vielen Gästeplätzen

Auskunft:
Reise- und Verkehrsbüro Neff AG
9320 Arbon, Telefon 071 46 65 77

Ein Besuch wird Sie begeistern

Untersee und Rhein

**Eine der schönsten
Stromfahrten
Europas!**



Extrafahrten für Familienanlässe, Gesellschafts- und Betriebsausflüge

Verlangen Sie unverbindliche Offerten

Schaffhausen

Erker- / Munotstadt

Rheinfall Neuhausen

1. August: Grosses Feuerwerk

Schweizerische Schifffahrtsgesellschaft
Untersee und Rhein, 8202 Schaffhausen 2
Telefon 053 5 42 82

Wandergebiete Klettgau / Randen /
Reiat



Ferienausflüge
ins
Schaffhauser Land

TESSIN



Tessin!

Ferien und verlängerte Wochenende im Ticino!

Für Wanderer und Naturfreunde
ein alpines, naturverbundenes
Tessin.

Für Erholungssuchende und
Spaziergänger die schönsten
Möglichkeiten in den Seegebiete-
ten.

Il Ticino è vicino!

Abwechslungs- und erholungs-
reich!

Information und Prospekte:
Lokale Verkehrsvereine
Ente Ticinese per il Turismo,
6501 Bellinzona,
Telefon 092 25 70 56

Für Ihre Sommerferien wählen Sie

LOCARNO (200m ü. M. am Lago Maggiore)

Günstige klimatische Verhältnisse. Lidobetrieb. Tennis, Golf (18 holes),
Reiten, Wanderungen, Vita-Parcours, Ausflüge in die Täler, auf den Seen
und auf die Berge. Veranstaltungen, Unterhaltung und Casino-Kursaal.
Mai-Juli: «I Concerti di Locarno»

1. bis 11. August: Internationales Filmfestival von Locarno

Auskünfte, Hotel-Vermittlungsdienst durch das
Offizielle Verkehrsbüro Locarno
Tel. 093 3186 33, Telex 79493



Riviera del Gambarogno

Ein idealer Ferienort am Lago
Maggiore (gegenüber Locarno-
Ascona). Ruhige Lage. Ausflüge
und Spaziergänge in einer herr-
lichen Gegend. Preiswerte Hotels
und Ferienwohnungen. Camping-
plätze.

Auskunft: Ente Turistico del Gambarogno
6574 Vira TI
Tel. 093 6118 66

Ente turistico ufficiale
Offizielles Verkehrsbüro
Bureau officiel de tourisme
Official Tourist Office

CH-6598 TENERO

CARDADA 1400 m

über Locarno



Sommer -
Winter

Wunderbar!



Behaglicher Kur- und
Ferienort Nähe Luganos
in abwechslungsreicher
und anmutiger Land-
schaft, bietet allen
Komfort der Neuzeit.
Dank des südlich ge-
legenen Gebietes und des
voralpinen Klimas ist
es im Sommer ein recht
angenehmer Ferienort.

Lohnende Spaziergänge durch Rebgeleände und
schattige Kastanienwälder und aussichts-
reiche, unversehrte Tessiner Landschaft,
Berg- und Angelsport, Reitschulen, Camping
und Badegelegenheiten. Preiswerte Hotels,
Motels, Pensionen, Restaurants und
Ferienwohnungen.

Auskunft: Amtl. Verkehrsverein Vedeggio-
Capriasca-Valcolla, 6807 Taverna



Unterlassen Sie nicht, die
unvergleichliche Aussicht auf dem

Monte San Salvatore

zu geniessen.



TICINO



Ascona stellt sich vor

Die schönsten Ausflüge, Wanderungen und Spazierwege. Wunderschöner Golfplatz mit 18 Holes, Tennisplätze. Lido und freier Badestrand, Kunsteisbahn, Curling, Hallenbad, Luftseilbahn nach Cardada (Skigebiet), Internationale Musikfestwochen, 20. August bis 20. Oktober 1974
Prospekte und Auskünfte erhalten Sie beim Verkehrsbüro Ascona
Telefon 093 35 55 44, Telex 79079

Urlaubsziel der Aktiven



Für Hobby-Ferien bestens ausgerüstet, kommt Ihrer Dynamik stets entgegen!

**Der Beweis ist da:
unser Süden liegt näher und bietet mehr!**
Hobby-Ferienangebote beim Verkehrsverein Lugano, 6901 Lugano (Tel. 091 3 21 21)



Hotel Federal Lugano

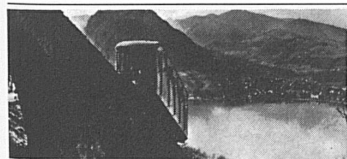
Familienhotel in ruhiger Lage, 3 Min. vom Zentrum, neu renoviert, Zimmer mit Bad/WC oder Dusche/WC, Balkon, Radio, Telefon, angenehme Atmosphäre.
Günstige Wochenpauschalpreise.

Bes. M. Maspoli, Dir. Fam. Galliker
Tel. 091 2 05 51

Leventina

Sommer- und Winterferien

Ente turistico di Leventina
Faido Tel. 094 38 16 16
Airolo Tel. 094 88 15 33



Funicolare Monte Brè Lugano

En exploitation toute l'année. La montagne la plus ensoleillée de la Suisse.
Point de vue superbe et centre de nombreuses excursions.
Merveilleuse végétation méridionale de pleine terre.

ARS ET MUSICA

6.+7.7.74
9.7.74
11.7.74

13.7.74

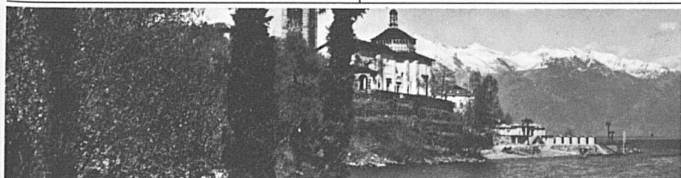
14.+15.7.74

17.7.74
20.+21.7.74

Anfiteatro di Aranno (Malcantone) V^a Manifestazione musicale 6.-21.7.74

American Ballet Company
Rappresentazione Monteverdiana
1° Concerto
Orchestra da Camera di Siena
Dir. Pier Narciso Masi
2° Concerto
Orchestra da Camera di Siena
Dir. Bruno Amaducci
Haute couture de Paris (présentation de la collection été, automne, hiver 1974)
Ballet (danseurs étoiles de l'Opéra de Paris)
Octuor de Paris
Balletto Rumeno «Balada»

Prenotazioni e informazioni:
Segreteria Ars et Musica
6981 Aranno (Malcantone)
Tel. 091 77 14 43 / 44



Brissago und Ronco sopra Ascona

vor dem Sonnenspiegel des Lago Maggiore, im Windschutz der Alpen der rechte Ruhepunkt für Erholungssuchende.
Mit allem gastlichen Komfort, Strandbad, Wassersport, noch ein Stück Natur von echter Tessin-Art, mit den berühmten Inseln und herrlichster Umgebung der Ausgangspunkt für Wanderungen und Entdeckungsfahrten.

Auskunft durch: ETL, 6614 Brissago 1

